

نسخه سی
۵ غروش
پوسته اجرتی
۳۰ باره در

کتابخانه عمومی
استانبول

سنه ۱۰
۵۰ غروش
پوسته اجرتی
۱۰ غروشدر

شهر امانتی محمد و عسری

شهر امانتی طرفنده آید بر نشر اولور

صافی ۴

۱ کانون اول ۱۳۴۰

سنه ۱

استانبولک اعاشه شری

- ۲ -

استانبولک برسنه لك ات صرفای

و

قره آغاج مذبجه سی

— ۳ —

انشا و کشادینه موفق اولدیغی ایچون بعدما امانت احصائیات اداره سی ده شهرک سنه لك ات صرفای حقننده موثوق معلومات و بره بیلک امکانه دسترس اولمشدر . عمومی و فنی بر مذبجه انشا سنک معلومات احصائیه تنظیمه امکان بخش اولق خصوصنده تأمین ایشدیکی قولایقدن باشقه بزمؤسه لك تحتاً ، عمرانا و اقتصاد استانبول شهرینه دهانه کی خدمتار ایفا و منفعتلر تأمین ایشدیکی ده شایان قید و ثبت بولنیدغدن بوباید تاریخی ، اقتصادی و احصائی بعض ایضاحات اعطاسنه لزوم کورولمشدر :

شیمدییه قدر استانبولک برسنه ظرفنده استهلاك ایشدیکی ات حقننده قطعی و موثوق بر معلومات استحصاله امکان بولنه میوردی . چونکه استانبول بلدییه سی صوک سنه لره کلنجیه قدر غربک متری و مدنی مملکتلری کی عمومی و فنی بر مذبجه مالک دکلدی . ۱۲ تموز ۱۳۳۹ تاریخندن اعتباراً استانبول بلدییه سی ده شهرک اوتیه سنه بریسنده موجود و شرائط فیه و تحیه دن عاری خصوصی مذبجه لری قایمایدیره رق قره آغاجده یکی عمومی بر مذبجه

نظر لریمزی درت عصر اوله ارجاع ایده جک اولور سق عثمانی تورکلرینک استانبولی فتح ایستدکری زمان شهر داخلده موجودیتی کوردکری مذهبعلری یدی قلهیه قالدیرمش وعینی زمانده ایوم بال قانی دینان خاند بده عمومی حال وجوده کتیر مش اولدقلرینی کال منویته کوروروز. هالدر دیگر بمقاله ده موضوع بحث ایدک اوزده بوراده یالکزمذهبعلره دأر ایضاحالنه اکثفا اولنه جقدرد. فاتحک شهر داخلنده کی مذهبعلری یدی قلهیه نه صورته ونیچون نقل آجش اولدیفنه دأر المزد ۱۱۰۹ تاریخی مهم بر حکم، برویقه موجوددر. بوویقه ده دینلورکه «... سلطان محمد خان علیه الرحمة والغفران استانبولی فتح ایدوب بحیه مزبوره مقرأهل اسلام اولدقده شهر ایچنده قویون وصیغر بوغازلقسی معقول ومناسب کورولموب یدی قلهنک طشره سنده لبدریاده کارکیر بنا ایله اوتوز اوچ باب سلخخانه بنا وپاصدیرمه ایچون کلن صیغیرله دخی [توقات] تعیین اولندقدن صوکره آياسوفیه کیر جامعه و قبا ایدوب جمله استانبولک قویون وصیغری محل مزبوره بوغازلقوب وصیغر ذبح و فروخت ایدن قصاب طائفه سی دخی اسم و رسملرله دفتر اولنوب جمله سی بریده مضبوط اولغله باشجیلر باشن، دباعر دریلرین و موجیلر یاغن آلوب برنسنه سی خارجه کیمه مکه ضرورت ومضایقه چکلمد یکندن ماعدا شهره کونده نه مقدار قویون کفایت ایستدیکی ده معلوم ومضایقه زمانلرده متعین اولان قصابلر وقت وزمانیه قویون تدارک وشهره ایریشدر مکه ایکن قصاب طائفه سی قانون قدیمه مخالف یدی قله سلخخانه لرینی ترک وهر بری استانبولده واقع محلات وجارشو آره لنده سلخخانه احداث ایدوب شهر ایچنده قویون وصیغر ذبح ایجملریله رواج کریمه دن شهر خلقی متأذی اولدیفندن غیری فضلات منته سندن متکون عفونت هوا دن وبا وحاکی نیجه علت وامراض متولد و بولنک امثالی قبایع کشیره سی بین الناس ظاهر ومتعین اولغله فی مابعد ذبح اولنه جق قویون وصیغر کافی السابق یدی قله ده ذبح اولنوب محدث اولان سلخخانه لره جمله سی رفع»

استانبولک عمومی وفی بر مذهبیه مالکیتدن تام ۲۳۳ سنه اول یازلش اولان بو وثیقنک غایت آجیق اولان افاده سی مذهبعلره ک شهر خارجه قالدیرلسی ایچون یکرمنجی عصرده ارباب فن واختصاصک کوستردکری لزوم بحی بی صراحة اراشه ایتمکده اولدیفندن فاتحک استانبوله کلر کز بولازمه بحیه واقصاده یی دوشونش اولسی وایکی عصر ظرفنده بوزیلان اساسی اخلافک دوزله لک ایچون بو وثیقده محرر طرزده تشبیلرده بولملری هر حالده تقدیردن باشقه حققرنده سوز سوله مکه امکان بر اقامتقدرد. شوقدر وارکه ۱۲ تموز ۳۳۹ تاریخته قدر شهر داخلنده ینه مذهبعلره قالمش اولسی ۱۱۰۹ تاریخندن صوکره تکرار بولازمه بحیه واقصاده ییک امال ایدلش اولدیفنی کوستردیکندن صوک زمانلرده استانبول شهرنی بویه غیر بحی بر حاله کتیرمش اولانلرده لایق اولدقلری لوم وتقیچی در میان ایتمکه حقمز درکاردر. مع هذا مذهبعلره ک شهر داخله بوس بوتون طاعملری تنظیمات خیریه دن وبالخاصه کدکلرک لغوندن صوکرده در. بولکده سبی بسیطدر. چونکه تنظیماتک اعلانه قدر تورکیده صنایع وتجارتده انحصار وکدک اصولی جاری ایدی. مثلاً برقال دکانی قصاب و برحلوچی دکانی مذهبیه اوله مازدی. تنظیماتن وبالخاصه کدکلرک بوس بوتون رفی تاریخی بولتان ۱۲۷۸ دن صوکره بلاقید وشرط هرکس ایستدیکی برده ایستدیکی دکانی آجش و اوراده آرزو ایلمدیکی صنعت وتجارتی ایشله مشدر. ایشته آنجق ۱۲۷۸ سنسدن صوکرده در که شهر داخلنده غیر بحی وغیر فی مذهبعلر چوغلغله باشلاش، حتی هر قصاب دکاننک یاننده ویا آرقه سنده برده مذهبیه آچیلمشدر. بوتاریخلرده استانبولده نه در مذهبیه وقاچ عدد قصاب دکانی موجود اولدیفنه دأر مع الاسف مونوق برقیده دسترس اوله ماق.

یالکزمشروطیتدن اول استانبولک در سعادت و بلادئله دنیلن اقسامنده جمعا ۱۲۶۰ قصاب دکانی اولدیفنه دأر برقید در میان اولتورایسده بولنک فاتحک مذهبعلره برابر بولدیفنی ونه مقدارینک یالکزم مذهبیه ویا یالکزم قصاب دکانی اولدیفنی اکلایشله ماققدرد.

عمومي و فني مذبجه انشاسنه ۱۲۹۳ بلديه قانونيله ده لزوم
كو سترلش و بو خصوصه بلديه لك حق و صلاحيتي تسليم
ايدلمش اولديغدن عمومي مذبجه انشاسي ايچون ايلك
آتيلان آديمي بوتاريچدن صوكره تعقيب ايتك لازم كليوره

ينه بوتاريچلرده كي اجرا آت بلديه دن اولق اوزره
قصاب دكانلري ارقه سنده و يان سنده كي مذبجلر قاپانديريله رق
قصاب دكانلرنده ذبجيات و مذبجلرده ات صااشي منع
ايدلمشدر ،
مذبجلرك شهر خارجه نقيه اورالرده بلديه جه



طوبخانه مذبجلرندن بر نمونه

رسمدن آكلشيله چني اوزره شهر داخلنده كي مذبجلر اكثريته اخشاب و طار سوقاقلرده ميني ايدى .
خارجي منظره لري بويله اولديني كبي درونلري دغى صوك درجه ده پيىدى .

عثمان بك اولديني حالده آرهلرنده بر شركت تشكيل و برده
مقاوله نامه تنظيم ايدوب حكومه تقديم ايدرك استانبولده
مذبجه انشاسي و ايشتللمسي امتيازني طلب ايتشلر و بونلرك
طلبلي حكومه ته ده حسن تلقى ايدبولوب مقاوله نامه سي راي
تديق شوراي دولته قدر كيده بيلمش ايسه ده شوراي
دولته ده بو ايشك مذاكره سي صره سنده ظهوره كلن
چراغان سرائي - على سماوي وقعه سنده روم ايلي
مهاجرلريتك مدخلدار اولسي اونلر طرفندن بو ايشك
تعقينه جسارت اولته مامسني و شوراي دولته ته ده بو ايشك

في الحقيقه بلديه لك حقوق و وظائفني جامع اولان
۱۲۹۳ بلديه قانونيك اوچنچي ماده سنده موجود :
« خسته وضعيف حيوان لحومي صايلمامسنة
و مناسب محالرده مذبجلر انشاسيله داخل شهرده حيوان
كسديرللماسنة و عمومي مذبجلرك انشاسنه دكين درون
شهرده سلخخانه لردن باشقه حيوان ذبح اولنور دكان
و سلخخانه انشا ايتديرللماسنة و موجود سلخخانه لك
حفظ صحت قاعده سه توفيقه » فقره سه استناد آ ۹۳ حربندن
صوكره استانبوله هجرت ايدن روم ايلي اشرف و اغيايى
باشده سلسله اشراقندن رضا افندي ايله روم ايلي خاندانندن

بردها موضوع بحث ایدیه مامسی موجب اوله ورق بوفائده لی
تثبت بوصورته عقیم قالمشدر .

مثبتلرک مذبحه امتیازی استحصالدن بر مقصدلری ده
مذبحه حاصلاتیه اوق میداننده منتظم ومدنی بر شهر
تأسیس ایدوب روم الی مهاجرلرینی بوراده اسکان ایتک
وبوشهرک هر محله سه روم ایلینک ضیاعه اوغرایان معروف
شهرلرندن بریسنک اسمی وبره رک احیا ایتک ایدی . مذبحه
انحصاری الده ایدیه منجه بالطبع وعمران تشبیه ده عقیم قالمشدر .
۱۳۰۹ تاریخنده مذبحه نک لانغا بوستاننده اما تجه
انشای ایچون بر تثبت واقع اولمشدر .

یادیریلان پلان و کشفنامه ی نظرآ انشاآ نک استمالک
اولسه حق پرک بدلیله برابر ۸۰,۰۰۰ لیرا ایلله ممکن
اوله بیله چکی آ کلاشمش ومذبحه نک ایکه سنلک حاصلاتیه
بوپارده نک اطفاسی ده قابل اوله جی تخمین ایدلمشدی .
کرک انشاآ نه لزومی اولان باره نک استقراض
صورتیه تدارکی کرک مذبحه نک بوصورته اما تجه انشایی
باب عالیدن استبدان ایدلش فقط تثبت واقعت آن فیأنه
تأثیری اوله جی بهانه بیله باب عالی موافقت ایتمه مشدر .
حالبوکه مذبحه ایچون کوسترین انشاآت مصرفه

مقابل الده ایدیه جک منفعت اودورک نافذ رجالتک طمعنی
ونظر حرصی جاب ایدره رک بو قدر کاری برایشک امانته
براقلمقدن ایسه امتیازی آلهرق کندیلری طرفدن
پایلی ایچون برهوس اوپاندزمش ورقیلرک چوقاقی
نتیجه ده هیچ بریسه امتیازک وبرله مسمی موجب اوله رق
شهرده بوهم وفائده لی ایشدن محروم بر اقمشدر .

اوزمان یاپیلان بر حساب کوره ۸۰,۰۰۰ لیرایه
یاپیلایله جک مذبحه دن برسنده ۴۰,۰۰۰ لیرا حاصلات
الده ایدیه جک وبونک ۱۸,۵۰۰ لیراسی اداره مصرفه ،
فائض ورأس المالك اطفاسه آیرلدقدن سوکره سنده ۲۱,۵۰۰
لیراده امانته قالمشدی . ینه اوزمان یاپیلان بر حساب کوره
خصوصی مذبحه لرده برقوبونک کسیلوب قصاب دکانه
کیده بیلدی اتحق ۳,۷۵ غروشه ممکن اوله بیلدیکی حلد
اما تجه عمومی مذبحه ده بو ۲,۵۰ غروشه تأمین اولنیوردی .

مذبحه لرک توحیدینه طوغری ایکنجی تثبت ۱۳۱۵
تاریخنده واقع اولمشدر . سنه مذ کوره تشرین اولی
ابتدایرنده جلیلر کتخداسی بولان مابینجی فائق بک شهر
اماتیه ضبطیه نظارته تبلیغ ایتدیردیکی براراده سنه ایلله شهر
داخلنده حیوان ذبحی منع ایتدیره رک بوتون ذبحیاتی
یدی قله ده نظامیه لحم متعه دی اسماعیل اقدی ایلله جان زلی
دیمترینک متصرف اولدینی صغیر مذبحه سنه نقله موفق
اولش وبدایه آنک قیه سنک بش پاره ییدی قله دن دکانلره
نقلی ده اصنافه قارشئ تمه دایش ایکن اصنافک بوفائی استکثار
ایجلری اوزرینه نقلیه اجرتک تنزیه مجبوریته حاصل
اوله رق نقلیه متعه دی ده بوتنزیل فائی قبول ایتدیکندن
نتیجه ده استانبول برکون آنسز قالمش واساساً مذبحه نک
یدی قله یه نقله معارض بولان قصابلرک بوندن بالاستفاده
ماینه تلغراف چکملری اودورک ذهینته کوره سرائک
معلوم اولان وسوسه سی تحریک ایدوب تثبتک هفته سندن
اعتباراً حال سابقه رجوع ایدلمشدر . سنده ۴۰,۰۰۰ لیرا
کتیره جک شهره عائد بر مؤسسه یی فائق بکک براراده ایلله
کندیه مال ایده بیلمی اودور حقدنه ای بر فکر ویره بیلیر .
بو تاریخلردن اعلان مشروطیه قدر مذبحه لر
حقنده اساسی وفائده لی بر تثبت وقوعنه دائر قید
ومعلومات بو قدر .

۱۰ تموز ۳۲۴ ده شکل حکومتک مشروطیه تحویلی
اوزرینه حق قانونی وطیبیسنه صاحب اولان استانبول
بلدییه سنک ایلک دوشوندیکی اقتصاد و عمرانی ایشلردن
بریسده قانونک ۳۲ سنه اول ویرمش اولدینی برحقدن
استفاده ایدره رک مذبحه لرک شهر خارجه نقلی اولش ایسه ده
۳۲۴ دن ۳۲۹ تاریخته قدرده بوخصوصه مهم برخطوه
آتیله مامشدر . ۳۲۹ سنه سنده وچیل پاشانک زمان
اماتنده استانبولده برعمومی وفنی مذبحه انشایی و
وارداتدن امانته حصه تقریقی قبالی ظرفله مزایدیه
قونه رق اشتراک ایدنلردن یالکیز F پروژه سی قبول ایدیلوب
بو پروژه موجبجه انشاآ نه طالب اولان انطولیادیه
مذبحه انحصاری ویرلک ایستیه لرک کیفیت اداره عمومی
ولایات قانوننک یتش سکرنجی ماده سنه توفیقاً مجلس
عمومی ولایتک نظر تصویبه عرض ایدلش ایسه ده

مذبحه لری استیجار ایدر لك بوتلری عمومی بلدیة مذبحه سی
عدایدوب بوكا استاد آمانت اعاشه اداره سی طرفدن
۲۷ تشرین ثانی ۱۳۳۳ ده نشر اولنان برتیلیقنامه نك
بشچی فقره سیله اُنك هر کیلوسندن یكری بازه مذبحه
اجرتی استیفا سنه ده باشلامشدی .

دها صوكره ۱۱ نسان ۱۳۳۴ ده نشر اولنان «چفته
ودامیزلغه الویریشلی حیوانات بقریه وسائر نك صورت
محافظه سی» حقدنه کی قانونك دردنجی ماده سنده « شهر
وقصبلرده مذبحه اتخاذ اولنه حق محللر بلدیة هیئت صحه سی
ویا طبیی راپوریه تعیین اولتور و تعیین اولنان مذبحه لردن
غیری محللرده حیوان ذبحی صورت قطعیده منع ایدیلر .»
فقره سنه استاد آمانتجه ذبیحات شهرك مختلف قاطن ده یالکز
۲۲ مذبحه یه انحصار ایتدیرلشدی .

بوندن اول استانبولده موجود مذبحه لرك عددیه
سمتاری وبالا خره یكری ایکی به انحصار ایتدیرلدیکی
صرده کی مذبحه لرك عددی و سمتاری شونلردر:

عددی	سمتی	عددی	سمتی
۲	بكتوز	۲	طرابیه
۲	قندیالی	۱	امیركان
۱	كوكهو	۱	یویاجی كوی
۲	حصار	۶	آرناوود كوی
۲	فالکیجه	۵	اورنه كوی
۳	پاشا باغچه سی	۶	بشكطاش
۴	چنكل كوی	۱۴	طوبخانه
۳	بكر بکی	۳	یکشهر
۱	استاوروز	۲۵	بك اوغلی
۵	فوز غنچق	۲	قاسم پاشا
۱۷	اسكدار	۶	طاووق بازاری
۸	قاضی كوی	۳	باقی بازاری
۲	كوز تپه	۸	فاتح و محیطی
۲	ارن كوی	۱۴۵	
۲	ضاری یار	۲	جنوار مذبحه سی
۳	بو یوكدره	۱۴۷	
۱	کیره چ برونی		

مجلس عمومی ولایت تکلیف واقعی منافع مملکت
موافق کورمیه لرك ردایش و آردیه حرب عمومی کیره لرك
طالای طرفدن تعقیب ایدیلده مدیکندن برشی پایله مامشدر .
F پروژہ سی صاحبی بدایتده امانته سنوی ۳۴۹۱۰ لیرا
اعطاسی قبول ایتش و امانتجه بومقدار آز کوریه لرك
هیچ اولمازسه ۵۰.۰۰۰ لیرایه ابلاغی تکلیف ایدلسی
اوزرنه تعرفه نك تزیدی شرطیه بواکده موافقت ایدر لك
سنوی الی بیک لیرا اعطاسی قبول ایتشدی . [۱]

انحصار و امتیاز تشیی بوضوئله عقم قالمقله برابر
حرب عمومی ایچنده سوق مجبوریتله مذبحه لرك توحیدنی
و عمومی مذبحه انشاسی تسهیل ایدر لك مهم برتشبت
واقع اولمشدر که اونی ده بوراده بالحاصه قیده لزوم واردر :
حرب عمومیده دیگر ارزاق و حوائج ضروریده
اولدینی کی ات تدارکنده ده مشکلات چکلدیکندن
و حکومتك بکانه دوشونجه سی اردونی اعاشه اولوب اهالی
ایکینجی درجه اهمیتده قالدیقندن بومیانده اردونك
اعاشه سی ایچون شهره کتیر یان حیوانلردن بومقدار یانك
معین کونلرده و معین مذبحه لرده ذبیحه و شیقه مقابلنده خلقه
توزیی اصول اتخاذ ایدیلدیکی ایچون برحقو مذبحه ل
قابائلس و یالکز حکومت و بلدیة نك تسبیب ایتدیکی
محللرده ذبیحات اجراسنه مساعدده ایدلمشدی .

بنه بوضوئله ۱۳ مارت ۱۳۳۰ تاریخنی قانونك بر ماده سنده
(بلدیة ل طرفدن تأسیس ایدلس ویا ایدیله لك اولان
عمومی مذبحه لرده ذبح اولنه حق حیوانندن مجلس عمومی
ولایات قراریه تعیین ایدیله لك مقدار دائره سنده آریجه
مذبحه اجرتی دخی استیفا اولنه بیله جکدر) فقره سنه
استاد آمانت و عسکری لوازم دائره سنك معاونت و مظاهر تیله
ذبیحاتی ایستدیکی مذبحه لره حصر ایدیه بیلش و بعضی

[۱] مزایدیه اشتراك ایدنلرك پروژہ لریله ارباب وقوف
و اختصاصك مطالعه نامه لر نی و مقاوله صورتلر نی و بوسالہ خفنده
استانبول ولایتی مجلس عمومیسنك قرار نی حاوی اولتی اوزره
۱۳۲۹ سنه سنده [درسعات مذبحه سی و عمومی حیوانات
بازاری] نای آلتنده ۱۳۸ صفحه لك بر کتاب ترتیب و طبع
ایتدیرلشدر . بو کتاب مذبحه ل خفنده مهم تفصیلات و مطالعاتی
احتوا ایتکده در .

برنوطه و برهرك مذبجه امتياز و انحصاربنك اولجه تقرر	بونلرك توحيديله ذبحياتك بعض محللره حصرنده مذبجهلر
ايدن شرائط دائره سنده آنطونياديسك تمثيل ايتديكي	شو وضعيتي آلتشدي :
پهريه بانقه سنه اعطاسني طلب ايتمش و باب عالي ايله امانت	عددی
اوزمان اعجاب ايدن جواني و يرمشدي . بناء عليه مذبجه نك	سعی
اماتجه انشاسني تسريع و اعجاب ايتديرن اسابدين بريسي ده بودر .	طاووق بازاری
۵ مایس ۱۳۳۵ تاريخنده ايكنجي دفعه شهر اميني اولان	۳
جیل پاشا مذبجه نك امتياز و انحصار طرزنده بر اجني	۲
شرکته و يرلمكدن ايسه اماتجه اوفاق مقياسده بر مذبجه	۱۲
ياپديرلسته طرفدار اولوش و شيعديكي مذبجه نك بري	۲
جهت عسکريه دن اوچ سنه ايجون استيجار ايدرك انشا آت	۱
باشلامشدي .	۱
	جنوار مذبجه سي (شيشلي)
	۲۲

ممالك غربيه ده كوردبيكي مذبجهلر كچي بر قاج ميلون
ليرا صرفيله بك محتشم بر مؤسسه تحيه وجوده كتير مك
فكرنده اولان فقط پاره سزلقدن دولاني پاهيه جني
طبيعي بولنان جيل پاشاني بوفكره اماله ايدن سابق امانت
معاوني حافظ رائف بكدر . حافظ رائف بك بر چوق

بر آزاوول جيل پاشانك آنطونياديسه انحصار و امتيازني
ويرمك ايتديكي مذبجه نك شرطنامه و مقاوله نامه سي مجلس
عمومي ولائجه رد ايدلش و آره يده حرب عمومي كيرمش
اولديغندن برشي پايه ماش اولديني ذكر ايدلمشدي .
متار كه اشناسنده فرانسه فوق العاده قوميسرلكي باب عالي په



قره آغاچ مذبجه نك منظره عموميه سي



قره آغاچ مذهبجه سنده ذبح سالونلرنيك ياندن كورونشي

هيچده بويله دوشونميه جكلردز . نجه مدت امانتم اناسنده
ياپيلانك خيري ايش بودر . استانبولي بوقويون سورولرندن
و اولنك مزخرفاتندن قورتاره رق خلقه يحي ائ
يدير رسم بو نيم ايچونك بوبوك بروفيتدر . دها دون
استانبول ولايتي طوبخانه ده كي مذهبجه لاله حيوانك
پسلكرندن شكاي ايد يوردى . بومذهبجه لك ختامنده
اميد ايدرم كه بونلركده هبى ختام بوله جقدر .

جبل پاشانك انشا اينديردكي مذهبجه يالكز ذبح
سالونلرندن عبارت ايدى . صوتايساني ، مامورين
داثره نى وساثره بالاآخره يايلاجقدى . بوتاسيسات
بدايتده ۲۵۵.۰۰۰ ليرايه احاله ايدلش ايسه ده
صوكره دن امانتك متعهده باره ويره ماميسى حيله انشا آنك
اوزامسندن و مالزمه فيانده حاصل اولان فرق
فياندى دولايي تخصيصات منضمه اعطاسنه مجبوريت

مجادله نتيجه سنده مذهبجه لك امانت طرفدن انشاسي قرار ي
انجمن امانتدن استحصال ايتكمه برابر يرينده جهت
عسكريه دن اوجوز بربدله استيجاره موفق اولشدر .
بوخصوصده امانته معاونت و مظاهرت ايدن اوزمانكي
حربه ناظري طويحي ميرلواى فريد پاشاني و اركان
حربه داثره سنى لسان حرمتله ياد ايتك قدر شناساق
ايچايندندر .

ايشته بوتون بومشكلاتر بر طرف ايدلد كدن
ومذهبجه لك امانتجه انشاسي تقرر ايتد كدن صوكره
۳۳۵ سنه سى تشرين ثانيه نك يكرمي طقوزنجي بخشنه
كوني ساعت اون برده معمارو دادبكك وجوده كتيرديكي
بلان داثره سنده مراسم معتاده ايله قره آغاچ مذهبجه نك
اساسي وضع ايدلش و مراسم اناسنده جبل پاشا باخاضه
شوسوزلري سويله مشدى :

« مذهبجه لك انشاسنه معارض اولانلر ايكي سنه صوكره

تکملی ایچون دهاسه لرحه مصرف اختیار اولنه جقدر .
از جمله حالا دوام ایتمکده اولان بعض مبیاعت
وانشائه تخصیص و قسماً کسویه ایدلش اولان شو رقتلر
بالخاصه ذکره شایاندر :

لیرا	عدد
۲۰۳۰۰۰	صغوق هوا ده بولری انشا آتی
۲۹۵۱۰۰	» » » آلات قیه سی
۲۵۷۱۱۸	حیوان بازاری و پای محلی انشا آتی
۲۹۱۱۸	مذبحیه و صغوق هوا ده بوسه اساله اولنان
۲۵۹۷۵	» » » کاغذخانه منبع صولری ده بوسی انشا آتی
۲۶۴۷۵	صغوق هوا ده بولری او کتیه بنجیم انشایی
۲۳۷۶	لابوراتوار آلات و ادواتی
۸۳۹۱۶۲	

بونلردن باشقه دهها بعض اوافق تفک مصرفلر وار
ایسه ده اونلر حساب قاننادینی کچی کرک حیوان بازاری
کرکده صغوق هوا ده بولری ایچون استملاک اولنان رلر
ایچون ویریلن پارلر و مذبحه جوارنده انشا ایدیلن قالدیرم
ویول مصرفلری ده نظردفته آلمانمشد. چونکه ده اصل
مذبحه نیک یری بیه استملاک اولنه مامش و دیگر استملاک
ایدیلن محلاک بدلی تمامیه تسویه ایدیه مامش اولدیغندن
من حیث المجموع بر قاج یوزبیک لیرایه بالغ اولسی محتمل
بولنان بومصرفلر ایچون تعین و تحقیق ایتدیکی زمان اکلایشیه
بیه جکدر .

شوا یضا حادتن مذبحه نیک قاجه مال اولدینی بردرجه به
قدر اکلایشیه جفی ایچون باشقه جه سرد مطالعاته لزوم
کوروله مشدر . شوقدر دنیه بیلیر که باشلانمش اولان
انشا آتک اکلای ، مذبحه نیک اشغال ایتدیکی اراضینک
استملاک و سائر ایچون اختیاری طبیعی و ضروری اولان
مصارفات دخی حساب قاننایسه مذبحه نیک ایکی میلیون لیرایه
مال اوله جفی اکلایشیلیر . سنه ده یاریم میلیوندن فضله

حاصل اولمش و انشآت مصرفی من حیث المجموع
۳۴۸۰۰۰ لیرایه بالغ اولمشدر .

جیل باشانک ایکنجی دفعه امانتدن انفکاک کندن صوکره
دیگر لوازمک مبیاعه سی و نواقصنک کالیه مذبحه نیک آچلمسنه
اخلافی بردرلو امکان بوله موردی . جیل باشادن صوکره
کلن شهر امینلری ایچنده یالکز محمد علی بکک زمان امانتده
مذبحه نیک لوازم اساسیه و حیاتیه سندن اولان صوطلوبه لری
اسکدار و قاضی کوی غازی شرکتک دلالت و کفالتیه ۱۶۰۰۰
لیرایه بلج قایه سپارش ایدلش و برمدت صوکره طلوبه لره
کتیر بولوب یرنه قوشن ایسه ده احوال مالیه طولایسیله
پارده سی و یریه مامشیدی . ضیا بکده مذبحه نیک اکل
انشا آتیه اشتغال و یر یاندن ده مذبحه ده آله جق رسم
و سائر ایچون قانون لایحه سی تنظیم ایدره ک موقع مرعیه
وضع غیرت ایتمشد . فقط بوقانون دایره دن دایره به
حواله ایدیلره ک و آیلرجه شورای دولته د قاهره قرتورلو
استاج ایدیله میور و بوکا مذبحه نیک کشادندن دولای متضرر
اولانلرک تعقیب و مذبحه نیک آچلماسی ایچون صرف
ایتدکلری مساعیده حائر تأثیر اولقدن خلی قالمیوردی .
مذبحه انشا آتیه باشاندینی ۳۳۵ سنه شترن اولندن
بری ۳۴۸۰۰۰ لیرا صرف ایدیلدیکی حالدده مصارف اساسیه
نسبتله ک آز اولسی لازم کلن برازدها مصرف اختیار ایدیلره ک
نواقصی اکل ایدیلوب آچلمسنه بردرلو موفقیت حاصل
اولمامشیدی . بوتون بو موافقی بر طرف ایدره ک انشا آتی
اکال ایدن و قانون ویا نظامنامه ده حاجت کورمه دن
مذبحه نی آچان حیدر بکدر . حیدر بکک امانته مأموریتدن
مذبحه نیک ذبحیه مساعد بر حاله کتیریلره ک کشادی
تاریخته قدر صرف اولنان مبلغ آتی ۳۲۰۰۰۰ لیرادر .
بو صورتله انشا آتی اکل ایدیلن مذبحه نیک رسم کشادی
۳۳۹ سنه شترنک اون ایکنجی پنجشنبه کونی اجرا
ایدلمشد .

۱۲ تموز ۳۳۹ دن صوکره کرک دوغروندن دوغرویه
کرک دولایسیله مذبحه ایچون اختیار اولنان مصارفی
بوراده قید و ثبته لزوم کورمدم . چونکه مذبحه نیک

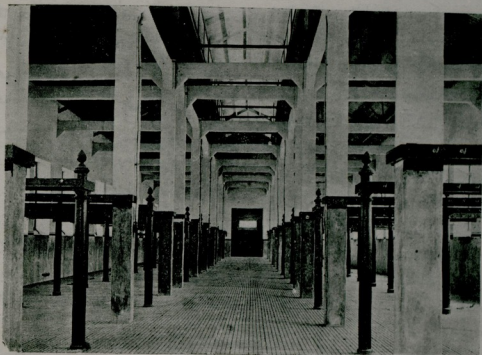
تخمين ايديان بو مؤسسۀ حيه واقصاديهك الى الابد اوراده قالمسى ايجاب ايتيرمكچكر .

مقاله محريتك قناعتي ده قره آغالچك مذهب ايجون اء موافق بريراو لديني مركزنده در . شوقدرواركه سودليجه دن قره كويه قدر يكرمي ايس - اوتوز مترو كيشلكنده برجاهه آچلمسى وسودليجه ايله ايوب آره سنه كار كير بر كوپري ياپيله رق استانبول جهتي نقلياتك ده بو طرفقه ينه قره دن پائلسي لازم كلكنده در . سودليجه عزب قومو جاده سنك كشادنده در ، كچ ايزميته نقل ايديله چكي وبالتيجه متروك قاله جنبي طيبي اولان ترسانهك يرن دن استفاده اولنه بيلير . سودليجه - ايوب كوپري سي كاغذخانه يني ده استانبوله ربط ايده چكي ايجون استانبولك شكل مستقبلنك تعييننده ده نظر دفته آله جنبي شه سزدر .

واردات كترين وبوندن باشقه تحت عموميه يده بويوك خدمتلافا ايدن بر مؤسسۀك بو قدر آز ياره ايله وجوده كتورلمش اولمسي هر حالده تقديره وتشكره شاين برمسأله در عمومى مذهبك استانبولك نرسنده انشاسي - فنا واقصا - دهاموافقي اوله جنبي مسأله سيه ؛ مذهبك برمي يوقسه متعددى ؟ اولمسي كيفتي خلى مناقشه يني موجب اوله رق بو فكر لرك له وعليه نه اوله بر چوق سوزلر سويلمش ، متعدد مقاله لر يازلشدر . فقط نتيجه ده عمومى مذهبك بر دانه اوله رق قره آغالچده پائلس اولمسي وبو اوغورده شيمدى يه قدر بر چيقي مليون ليرا صرف ايديله رك يارم مليون ليرانك ده در دست صرف بولمسي بالتيجه ايكي مليون ليرايه وجوده كله چكي



ذبح سالونلرينك جبهه دن كورونشي



قره آغاچ مذهبیه سی ذبح سالونلرندن بریسنگ
منظره داخلی سی

مذهبیه اجرتی تعرفیه سی :

باغیر صاق مذهبیه	باغیر صاق مذهبیه
ترك ایدلدیکی	ترك ایدلدیکی
تقدیرده آله جق	تقدیرده آله جق
رسم	رسم
غروش	غروش
۹۰۰	۱۰۱۰
۵۰۰	۶۱۰
۶۰۰	۷۱۰
۲۵۰	۳۶۰
۷۵	۱۶۵
۷۵	۱۳۵
۴۰	۷۰
اجنبی حیوانات بقریه سی	یرلی » »
	ماندا
	دانا ، ملاق
	قارامان ، داغلیچ
	قیورجق ، کچی
	قوزو ، اوغلاق

بوتعرفدن اكلاشیلور که امانتجه حیوان باغیر صاقلرینه
برقیمت تقدیر ایدیلهرلك اجرت رینه عیناً نقد کی قبول

سودلیجه - عزب قیو جاده سنك آچلمسی بر درجه یه
قدر کوپری به احتیاج بر اقا زسده کوپری هر حالده شهرک
عصر لردن بری متروك قالان او جوارینك اعمارینه خدمت
ایده جکدر . اساساً بو کوپری یکی بر شی اولمیه جکدر .
چونکه ده اول بالا طله خاصکوی آراسنده قاز ققرا ووزرینه
دار بر کوپری انشا ایدلشدی . یهودی کوپریسی دینین
بو کوپری ۱۲۷۹ ده بر حریقده یاندقدن صوکره بر ده
انشا ایدلمشدر .
مذهبیه نك بر دکل ، متعدد اولیشی فضله مأمور استخدا منی
وهر مذهبیه نك یاننده آیریمجه صفوق هوا مخزنی ، قان
فابریقه سی و باغیر صاقخانه انشاسنی ایجاب ایتدیره جکدر که
بونلرده مذهبیه نك بر اولمسی ایجاب ایتدیره نعواملدندر .
هله عمومی حیوان پازاری و پای محلك قره اغاچده
وجوده کتورلمش اولمسی شهرک باشقه محللرنده
حیوان آلم صائینه ختام ویره جکندن بوده مذهبیه نی
او جواره انحصار ایتدیره جک خصوصاندندر .

بر خدمت ايدلمش وشهر سكهسى باغير صاقلرك پيس
قو قوسندن قوز نارلمشدر .

باغير صاقلخانه لك آله جنى اجرت تعرفيه

تطهيره طوز بدلى

غروش غروش

صغير باغير صاغى تطهيرى ۱۰ ۴۰

» » » » ۰ ۵۵

قوزودن ماعدا حيوانات غنيمه تطهيرى ۲ ۱۴

[تصيف ايدلمك سزىنى قاربيشق صرفى]

قوزودن ماعدا حيوانات غنيمه تطهيرى ۲ ۱۸

وقوروتلىسى [تصيف ايدلمك]

قوزو باغير صاغى تطهيرى ۱ ۹

» » » » ۰ ۱۲

عمومى مذهب لرده وجودندن استفاده ايدلمن ماده لردين

بريسى ده (فان) در . قاندين بالخاصه صنايعده استعمال

اولنان بر جوق ماده لر استحصال واعمال ايدلمكده در .

از جمله (باغا) دينلن و كنديسندن كه ربا كجى تسبيح ،

آغزاق وسائر پايان ماده ايله كيك ظن ايدلمن البسه

دوكمه لرى هب درونه ويا قوشيله رق تحو ايتديرلمش

قاندين باشقه برشى دكلدر .

قره اغاج مذهبى قاندينده استفاده ايدلمنسه امكان

بخش اولمشدر . بونك حقه ده امانته تجاردين وهى بك

آرسنده بر مقاوله نامه عقد اولنه رق مذهبده حاصل

اوله جق قانلردن استفاده حقى سنوى (۱۲۰) عثمانلى آل تونى

بدل مقابلنده اون ايكي سنه مدته مومالايه ترك اولمش

فقط متمهدك كندى مصارفيله انشا ايدمكجى فابريقه لك

مدت مذكوره لك ختامنده امانته تركى جمله مقاولاندىن

بولنمشدر .

مذهبى باغير صاق وقان فابريقه لرى علاوه ايتديرن

وشهره بومؤسسهرلى قازانديران اوپه راتور امين بك

افنديدر . امين بك افندى اولجه باشلامش اولان صفوق

هوا ده بولى و عمومى حيوان بازارى انشا اتى ده اكال

ايتديرمكده در . بوسورتله براوپه راتورك تمانى آتدينى

برمؤسسه صحه واقتصادى يى يه براوپه راتورك اكال ايتمش

اولمى كوزل تصادفلر دندر .

خلاصه شهر داخلنده كى شرائط هجيدن عارى

مذهبى لك قاندين بيله رق قره آغاچده عمومى وفى مذهبى

ايدلمكده در . يعنى صغير ، ماندا ، دانا باغير صاقلرى

۱۱۰ ، قارامان - داغليج باغير صاقلرى ۹۰ ، قيو رجق -

كجى باغير صاقلرى ۶۰ وقوزو - اوغلاق باغير صاقلرى ده

۳۰ غروشه آلمقده در .

قره آغاج مذهبى سنك كشادىك فائده لردين بريسى ده

بو باغير صاقلره قيمت ويريشى در . مذهبى لك كشادن اول

باغير صاقلر بك دون بدلارله اصنافك الندن على الاكثر

مذهبى جيلر طرفندن آلمقده بو بوزدن ثروت مليه ده مهم زيانلر

حصوله بسيت و برلمكده ايدى . بوزيان يالكسز استان بوله

دكل تور كيه لك ديكر بلده لر ينده طوقبوردى . اما تبه

باغير صاغه بو درجه قيمت و اهميت و برلىسى آناطولىك كوزنى

آجش و اورالرده ده باغير صاق اشاغى يوقارى استان بوله

آلئوب صايلان قيمتى بولمشدر . بناء عليه استان بوله مذهبى لك

توحيدى مملكتك اقتصاد يانه بو بوزدن ده عظيم تاثير لري باق

مهم اخراجات امتعه مزدن اولان باغير صاقلردن مملكته قراج

مليون ليرا كيرمسه خدمت ايتشدر . تور كيه ده المقبول

باغير صاق اوله آطنه ، صوكره قوينده يتيش حيوانلرك

كيدر . بونلرك هپسندن ده مقبولى ده ايران حيوانلرى

باغير صاقلرى ايتش .

كرك مذهبى اجرتى يرينه امانته براقيه جق ، كرك

قصابلرك كندى عهده سنده قاله جق باغير صاقلرك اسراف

وتلف ايدلمن وشهرك باشقه محللر ينه نقل ايدىلوب

اورالرى تلويث وسخت عموميه يى اضرار ايتدن ايشلنسى

وتميزلوب قوروتلىسى ايچون اما تبه مذهبى جوارنده برده

فى باغير صاقلخانه انشا ايتديرلمكده در . امانته عائد اولان

يره انشا ايديله جك باغير صاقلخانه بناسى اون سنه صوكره

شهره ترك ايدلمك و اوراده ايشلنه جك هر باغير صاق

باشنه امانته ايكي غروش و بونلردن باشقه مذهبى

ويريله جك صو سائر قارشولنى اوله رق سنوى مقطوعا بىك

ليرا و برلك شرائط اساسيه دندر .

عمومى وصحى برمذهبى وجوده كتير بيله رك شهر

داخلنده كى خصوصى مذهبى لرى قالد بر مقاله صحت عموميه يه

نه درجه خدمت ايدلمش ايسه ينه مذهبى جوارنده بر عمومى

وفى باغير صاقلخانه وجوده كتير مكلاهده اودرجه مهم

پایله‌یافته نظراً استانبولده برسنده :

صیغروامثالی	۳.۲۲۸.۶۰۰
قوون وکی	۶۰۳۰.۶۵۶
قوزو ، اوغلاق	۱۰.۶۳.۱۱۲
	۱۰.۳۲۲.۳۶۸

جماً اون میلیون اوچ یوز یکریمی ایکی بیک اوچ یوز آلتش سکر قیه ویا ۱۳.۲۱۲.۶۳۱ کیلو ات صرف واسته‌لاک ایدلمکده اولدینی کلاشلیر .

مع هذا قره آتاج مذبحه سی آجلمازدن اول امانتجه درونلرده نبحیا به مساعد ایدلمش اولان یکریمی ایکی مذبحه ده برسنه طرفنده کیسان ائیر - هر قیدن یکریمی باره مذبحه اجرتی آلدینی ایچون - بالچوبوری طارنلش اولدیندن بالاده وسطی حسابله بولندینی بیان اولنان ۱۳.۲۱۲.۶۳۱ کیلونک آزجوق حقیقه یاقین بر حساب استناد ایتدیکنی اراها ایچون ۳۳۶، ۳۳۷ و ۳۳۸ سنه لرنده کی ایستانسقلرک خلاصه سنی ده درجه لزوم حاصل اولمشدر .

کیسان حیوانات	یکون عمومی ثقلت	سنی
۳۳۶	۱۱.۴۶۵.۹۸۴	۵۴۹۶۶۲
۳۳۷	۱۲.۳۵۱.۳۰۶	۵۴۸۲۶۵
۳۳۸	۱۲.۷۱۴.۵۳۹	۶۰۹۱۲۵

بورقلردن کرک کیسان حیوانات عددی ، کرک ثقلت عمومی یگونلری آره لرنده پک آز فرق اولدینی بناء علیه وسطی بر حساب اوززدن بولنان بالاده کی مقدارک حقیقتدن پک اوزاق اولدینی تظاھر ایدر .

بر سنه لک ذبیحات؛ استانبولک بش یوزیک راده سنده تخمین ایدیلن (۱) نفوسه تقسیم ایدیلیرسه: سنه ده نفوس

۱۰۶۵۸۶۶ نفوس مدیریت عمومی سنجه استانبولک نفوس ۱۰۶۵۸۶۶ راده سنده کوسئرلکده در . بوندن امانت حدودی خارچنده قالا قضا و ناحیه لرک نفوسی چیقارلیدی تقدیرده استانبولک نفوس بولندینی طلوز دائره بلده داخلمده جماً ۹۹۹۵۸۳ نفوس متکین اولسی لازم کلوزر . بالطبع اجاب بو یگونده داخل دکدر . حالبوکه استانبولده بو قدر نفوس اولدینی محققدر . استانبولک نفوسی اولسه اولسه ۵۰۰-۶۰۰ بیک آرانده در . مع هذا نفوس برمیون قبول ایدیلیرسه استانبولک اقتصادی فلاکتی ده زاده تظاھر ایدر . استانبولک نفوسی ایلریده آیری بر مقاله ده موضوع بحث و مناقشه ایدیله جکدر .

کشادینه موفقیت حصولی هم شهره واردات تأمین ایش ، هم بخت عمومی به خدمت ایش هم ده بومساله حقتده احصائی معلومات جمعه امکان بخش اولمشدر .

مذبحه مک تأمین ایتدیکنی واردات و بوسایه ده استحصاله امکان بولنان معلومات ده شایان قید و تذکر در . مذبحه مک رسمی و منظم قودا ندن چیقاریلان شوجدول برسنه مک معاملات حقتده کافی درجه ده بلاغتی حائر در :

ایلول	تشرین اول	تشرین ثانی	کانون اول	کانون ثانی	شباط	مارت	نیسان	مایس	حزیران	تموز	آغستوس
۳۴۸۳	۳۳۶۰	۳۴۲۱	۳۵۶۸	۳۴۰۵	۲۸۶۵	۲۵۹۷	۲۳۱۴	۱۶۷۶	۱۷۱۷	۱۹۵۷	۲۱۷۸
۴۳۹۱۹	۴۲۷۲۷	۴۰۲۲۶	۴۱۰۵۷	۳۴۹۲۵	۱۸۹۹۴	۱۸۲۳۱	۱۳۴۹۹	۱۳۸۶۷	۲۸۶۰۳	۳۹۲۴۴	۴۱۶۲۴
۲۴	۱۶	۲۰	۲۷	۷۴	۸۰۶۵	۱۷۵۰۸	۲۹۹۷۴	۴۴۴۳۳	۲۶۶۴۲	۵۴۷۴	۶۳۴
۸۹	۵۶	۴۵	۵۰	۱۱	۱۱	۰۰	۰۰	۰۰	۷۴	۷۷	۲۰
۶۶۷۹۱	۶۲۵۸۳	۶۱۹۹۳	۶۲۷۹۰	۵۳۱۱۰	۴۱۷۳۹	۴۵۹۲۶	۴۶۰۲۷	۵۲۲۶۰	۶۰۴۶۱	۶۲۲۹۶	۷۱۰۱۴
۳۲۲۸۱	۳۱۶۹۱۶	۳۱۲۸۸۹	۱۳۲۸۸۹	۹۲	۶۸۶۹۹۳						

کیسان حیواناتک یکونی ۵۵۲۰۸۱

جدولک تدقیقندن مستبان اوله جی اوزره برسنه ظرفنده ۵۵۲۰۸۱ حیوان کلمش و ۶۸۶۹۹۳ لیرا مذبحه اجرتی آلمشدر .

مذبحه ده کیسان حیوانات؛ یکان یکان طارنلدیندن استانبولده بر سنه ده قاج کیلو ات صرف ایدلیرکنک غایت طوغری بر صورتده تثبته امکان بولنه مامشدر . شوقدر وار که کیسان حیوانان صیغروامثالی قصابلر ایله نقلیه متعه دلری آره سنده وسطی اوله رق ۱۰۰ ؛ قوون - کچی ۱۶ ؛ قوزو - اوغلاق ۸ قیه تخمین ایدیلیرک نقلیانه و آلیش و یریشه بو حساب اوززدن معامله

»	»	»	۲۸۱	اسوه	باشنه ۲۶ كيلوات اصابت ايتديكي كوريلير . بو مقدار
»	»	»	۲۸۱	اسويجه	اُنك ممالك سائر اُت صرفيائنه نسبتله نه رادهده بولنديني
»	»	»	۲۵۸	هولاندا	آ كلاشيله بيلمك ايچون بعض رقلر اراهنه لزوم وارددر.
»	»	»	۲۲۰	اسپانيا	از جمله فرانسهك بعض مهم شهرلرنده سنوي نفوس
»	»	»	۲۱۱	روسيه	باشنه اصابت ايدن اُت شودر :
»	»	»	۱۱۸	ايتاليا	

شو رقلر كوسترييور كه دنياده الك آز اُت صرف ايدن شهر اهالي سي استانبولدر . (ايدنه ۲,۵۰۰ كيلوقدر .)
 مع مافيه استانبولك استهلاك ايتديكي اُتار آرمه سنده :
 خارجدن كلن قونسروء ، باصديرمه و صوجوقلرله مذبوح اوله رق كلن قويون و قوزو اُتارني و بالقلري ده داخل حساب ايتك اقتضا ايدر ايسه ده بونلر حقتده معلومات استحصال ايديله مامشدر . يته بومقداره باخاسه بوغاز ايغنده و خط بويلرنده كي كويلرله استانبولك او جراحملارنده كيزلي ذبح ايديلن و قصاب دكانلرنده ساتيلان اُتاري ده ادخال ايتك لازم كلير . بونلرله برابر سنده كسيلن حيوان عدديتك ۶۰۰,۰۰۰ نه بالغ اولديني شهبه سزدر .
 اُت استهلاكاتك محله و سمت اعتباريله ده مقداري بوميانده ذكر ايتك ايجاب ايدرسه ده بو معلومات منبعندن استحصال ايديله مامش اولديغندن مع الاُسف كوستريله مامشدر . هر حالده استانبولك الك آز اُت يتهن صني مسلمان و تورك عنصري و بونلرلده معاشله كچين صني اولديغنه شهبه يوقدر .

عُمان نوري

پارس	۹۳	كيلو
رومن	۸۵,۴	
پوردو	۸۲,۲	
هاور	۵۹,۵	
ليون	۵۷,۹	
مارسليا	۵۳	

عموميتله يعني حكومت و ملت اعتباريله اُت صرفيائي ده شو نسبتلر ده در :

آرژانتين جمهوري	۱۲۸۰	قونسروه بابيلوب ممالك سائرته اخراج ايديلن مقداده داخلدر .
آوستراليا	۱۱۱۰	»
جاهيره متحده آمريقا	۶۴۰	»
انكلترة	۴۷۴	»
قاناڊا	۴۰۶	»
نورووچ	۳۵۳	بك آز اخراجات بايقدردر .
فرانسه	۳۳۹	»
بلجيقا	۳۱۰	بالكز مملكتده صرف اولان مقداردر
آوستريا	۲۹۶	»
آلمانيا	۲۹۰	»
دائمارقه	۲۹۰	»

